



## SUPREME COURT OF CANADA

### BULLETIN OF PROCEEDINGS

*This Bulletin is published at the direction of the Registrar and is for general information only. It is not to be used as evidence of its content, which, if required, should be proved by Certificate of the Registrar under the Seal of the Court. While every effort is made to ensure accuracy, no responsibility is assumed for errors or omissions.*

*During Court sessions, the Bulletin is usually issued weekly.*

*To get copies of any document referred to in the Bulletin please click on this link: <https://www.scc-csc.ca/case-dossier/rec-doc/request-demande-eng.aspx>.*

*Please consult the Supreme Court of Canada website at [www.scc-csc.ca](http://www.scc-csc.ca) for more information.*

## COUR SUPRÊME DU CANADA

### BULLETIN DES PROCÉDURES

*Ce Bulletin, publié sous l'autorité du registraire, ne vise qu'à fournir des renseignements d'ordre général. Il ne peut servir de preuve de son contenu. Celle-ci s'établit par un certificat du registraire donné sous le sceau de la Cour. Rien n'est négligé pour assurer l'exactitude du contenu, mais la Cour décline toute responsabilité pour les erreurs ou omissions.*

*Le Bulletin paraît en principe toutes les semaines pendant les sessions de la Cour.*

*Pour obtenir des copies de tout document mentionné dans le bulletin, veuillez cliquer sur ce lien : <https://www.scc-csc.ca/case-dossier/rec-doc/request-demande-fra.aspx>.*

*Pour de plus amples informations, veuillez consulter le site Web de la Cour suprême du Canada à l'adresse suivante : [www.scc-csc.ca](http://www.scc-csc.ca)*

---

October 16, 2026

1 - 22

Le 16 octobre 2026

**Contents**  
**Table des matières**

|                                                                                                                      |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Leave applications filed / Demandes d'autorisation déposées.....                                                     | 1  |
| Judgments on leave applications / Jugements sur demandes d'autorisation .....                                        | 6  |
| Motions / Requêtes .....                                                                                             | 10 |
| Notices of discontinuance filed since the last issue / Avis de désistement déposés depuis la dernière parution ..... | 19 |
| Appeals heard since the last issue and disposition / Appels entendus depuis la dernière parution et résultat .....   | 20 |
| Pronouncements of reserved appeals / Jugements rendus sur les appels en délibéré.....                                | 22 |

**NOTICE**

Case summaries included in the Bulletin are prepared by the Office of the Registrar of the Supreme Court of Canada (Law Branch) for information purposes only.

**AVIS**

Les résumés des causes publiés dans le bulletin sont préparés par le Bureau du registraire (Direction générale du droit) uniquement à titre d'information.

**Leave applications filed /  
Demandes d'autorisation déposées**

---

**Samuel Cozak**

Samuel Cozak

c. (42378)

**Municipalité Régionale de Comté de  
Bellechasse, et al. (Qc)**

St-Onge, Benoit

Tremblay Bois Avocats

DATE DE PRODUCTION : le 2 juin 2026

---

**Bhushan Prakash Mahajan**

Bhushan Prakash Mahajan

v. (42490)

**His Majesty the King (Alta.)**

Couillard, Troy

Alberta Department of Justice

FILING DATE: August 26, 2026

---

**Minotar Holdings Inc.**

Lisus, Jonathan C.

Lax O'Sullivan Lisus Gottlieb LLP

v. (42501)

**His Majesty the King in Right of Ontario as  
Represented by the Minister of Municipal  
Affairs and Housing (Ont.)**

Green, Zachary

Ministry of the Attorney General, Crown  
Law Office - Civil

FILING DATE: September 9, 2026

---

**Edward Eng**

Edward Eng

v. (42445)

**Sit Kin Cheung, et al. (B.C.)**

Sit Kin Cheung, et al.

FILING DATE: July 20, 2026

---

**R (H.C. Acted as Litigation Guardian)**

R (H.C. Acted as Litigation Guardian)

v. (42497)

**Ontario Special Education Tribunal, et al.  
(Ont.)**

Filetti, Olivia

Tribunals Ontario

FILING DATE: September 3, 2026

---

**X**

Bellavance, Chantal

Boro Frigon Gordon Jones

c. (42503)

**Sa Majesté le Roi (Qc)**

Gaudette, Pascale

Poursuites criminelles et pénales du  
Québec

DATE DE PRODUCTION: le 10 septembre 2026

---

---

**Karim Maarif**

Macri, Anthony

v. (42505)

**Jihade El Fazazi, et al. (Ont.)**

Stangarone, Michael J.

MacDonald & Partners LLP

FILING DATE: September 14, 2026

---

**Raphael Ederhy**

Tremblay, Julie

de Grandpré Chait s.e.n.c.r.l.

c. (42506)

**Agence du Revenu du Québec (Qc)**

Landry, Brigitte

Direction principale du contentieux -

Revenu Québec

DATE DE PRODUCTION: le 14 septembre 2026

---

**Heythem Bousnina**

Heythem Bousnina

c. (42507)

**Coopérative d'habitation Cloverdale, et al. (Qc)**

Estienne, Sophie

Sylvestre Painchaud et Associés

s.e.n.c.r.l.

DATE DE PRODUCTION: le 14 septembre 2026

---

**Jeffrey Brian Ber**

Sankoff, Peter

Sankoff Criminal Law

v. (42509)

**His Majesty the King (Alta.)**

Kuklicz, Iwona

Alberta Crown Prosecution Service

FILING DATE: September 14, 2026

---

**Joshua Chisvin, et al.**

Tighe, Gavin J.

Gardiner, Roberts LLP

v. (42510)

**His Majesty the King**

Roberts, Cory J.H.

Appeals & Special Prosecutions

v. (42511)

**Joseph Krimker, et al. (Ont.)**

Bieber, Simon

Adair Goldblatt Bieber LLP

FILING DATE: September 15, 2026

---

**Richard George Willis (N.S.)**

White, Sarah M.

Nova Scotia Legal Aid

FILING DATE: September 16, 2026

---

---

**George Diakouloukas**

Kapoor, Anil K.  
Kapoor Barristers

v. (42512)

**His Majesty the King (Ont.)**

Kettles, Brent  
Attorney General of Ontario

FILING DATE: September 16, 2026

---

**Bradley William Johnson**

Bradley William Johnson

v. (42516)

**Erin Kathryn Johnson (Ont.)**

Erin Kathryn Johnson

FILING DATE: September 16, 2026

---

**Ontario Health Insurance Plan**

Bambers, Rita V.  
Ministry of Attorney General (ON)

v. (42518)

**Chi Khai Diep, by his Litigation Guardian  
Maranda Diep, Ailan Huynh, Maranda Diep,  
personally and Mariah Diep, et al. (Ont.)**

Voudouris, Alexander M.  
Pace Law Firm

FILING DATE: September 16, 2026

---

**Paulina Rada**

Paulina Rada

c. (42515)

**Commissaire à la Déontologie Policière, et al.  
(Qc)**

Roy, Fannie  
Commissaire à la Déontologie Policière

DATE DE PRODUCTION: le 16 septembre 2026

---

**Vitor Cordeiro operating as Custom  
Snowplowing and Maintenance**

Boggs, C. Kirk  
Lerners LLP

v. (42518)

**Chi Khai Diep, by his Litigation Guardian  
Maranda Diep, Ailan Huynh, Maranda Diep,  
personally and Mariah Diep (Ont.)**

Voudouris, Alexander M.  
Pace Law Firm

FILING DATE: September 16, 2026

---

**Samia Milan**

Samia Milan

c. (42484)

**Sharon-Kathy Léveillé-Parisé, et al. (Qc)**

Gagnon, Samuel  
Langlois avocats s.e.n.c.r.l.

DATE DE PRODUCTION: le 20 août 2026

**Laetitia Louie**

Laetitia Louie

v. (42513)

**Isaac Han a.k.a Chung-Hing Isaac Han (Ont.)**

Sanderson, Jamie M.  
MacDonald Associates pc

FILING DATE: September 16, 2026

---

**Steve A. Rodway**

Steve A. Rodway

v. (42514)

**Royal Bank of Canada, et al. (Sask.)**

Fedoroff, Paul  
McDougall Gauley LLP

FILING DATE: September 16, 2026

---

**Jones Day, et al.**

Donaldson, K.C., Michael J.  
Lawson Lundell LLP

v. (42520)

**His Majesty the King**

Hubbard, Glenn A.  
Nova Scotia Public Prosecution Service

v. (42521)

**Chemtrade Electrochem Inc., et al. (Alta.)**

Lindsay, K.C., Matthew R.  
Rose LLP

FILING DATE: September 18, 2026

---

**Adam Joseph Drake (N.S.)**

MacDonald, KC, Stanley  
Stan Macdonald & Associates

FILING DATE: September 21, 2026

---

**Antonio De Bartolo**

Antonio De Bartolo

v. (42522)

**Erwin Blanco**

Granger, Eric  
Greenspon Granger Hill

v. (42523)

**Initiatives Canada Corporation, et al. (Ont.)**

Flesias, Alex  
Hammond Flesias

FILING DATE: September 21, 2026

---

**His Majesty the King (Ont.)**

Beaudoin, Katherine  
Attorney General of Ontario

FILING DATE: September 21, 2026

---

**Sinbad Kingsimba Marshall**

Halfyard, Mark C.  
Daniel Brown Law LLP

v. (42524)

**Never Forgotten National Memorial Foundation**

Vale, Joel  
Joel Vale Professional Corporation

v. (42526)

**His Majesty the King (Ont.)**

Doherty, Katie  
Attorney General of Ontario

FILING DATE: September 21, 2026

---

**His Majesty the King (Parks Canada) (Ont.)**

Schneider, James  
Department of Justice Canada

FILING DATE: September 21, 2026

---

**Hansmattie Persaud**

Dingwall, Garth B.  
R&D LLP

v. (42527)

**Indira Singh (Ont.)**

Juriansz, H. Keith  
Juriansz & Li

FILING DATE: September 21, 2026

---

**Amanda Nagy**

Latner, Gabriel  
Advocan Law LLP

v. (42531)

**Zak Smith (Ont.)**

Daoust, Charles R.  
Daoust Avocats

FILING DATE: September 23, 2026

---

**Sa Majesté le Roi**

Hébrard, Maxime  
Directeur des poursuites criminelles et  
pénales du Québec

c. (42530)

**Jérémy Durocher (Qc)**

Lareau, Mylène

DATE DE PRODUCTION: le 22 septembre 2026

---

**Oluwagbenga Kolawole**

Oluwagbenga Kolawole

v. (42528)

**Nunavut Airport Services Inc. (Fed.)**

Hecht, Benjamin R.  
Pitblado LLP

FILING DATE: September 22, 2026

---

**Judgments on leave applications /  
Jugements sur demandes d'autorisation**

---

**October 15, 2026**

**GRANTED**

*Carole Davies v. Air Canada* (Que.) (Civil) (By Leave) ([42161](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-031096-241, 2025 QCCA 1344, dated October 27, 2025, is granted with costs in the cause.

The schedule for serving and filing the appeal documents will be set by the Registrar.

---

*R.W. Tomlinson Limited, Tomlinson Ready Mix, a division of R.W. Tomlinson Limited, 2839034 Ontario Inc. c.o.b. as Material Supply and Logistics and Tomlinson Environmental Services Ltd. c.o.b. as Industrial Waste Division v. Labourers' International Union of North America, Local 527, Luigi Carrozzi, Shawn McLaughlin, Carlo Trunzo, Robert Martins and "John Doe"* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([42209](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-24-CV-0896, 2025 ONCA 861, dated December 12, 2025, is granted with costs in the cause. Justice Moreau took no part in the judgment.

The schedule for serving and filing the appeal documents will be set by the Registrar.

---

*His Majesty the King in Right of the Province of British Columbia v. The Nuchatlaht* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([42379](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA50093, 2026 BCCA 137, dated April 2, 2026, is granted with costs in the cause.

The schedule for serving and filing the appeal documents will be set by the Registrar.

---

*Estate of the late Borys Srebrnik, Kristina Rezner Srebrnik and Michael Srebrnik v. Agence du revenu du Québec* (Que.) (Civil) (By Leave) ([42186](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-030826-234, 2025 QCCA 1492, dated November 19, 2025, is granted with costs in the cause.

The schedule for serving and filing the appeal documents will be set by the Registrar.

---

*Responsible Plastic Use Coalition, Dow Chemical Canada ULC, Imperial Oil, a partnership by its managing partner, Imperial Oil Limited and Nova Chemicals Corporation v. Attorney General of Canada, Minister of the Environment and Climate Change, Minister of Health, Attorney General of Alberta, Attorney General of Saskatchewan and Attorney General of British Columbia* (Fed.) (Civil) (By Leave) ([42277](#))

The motion for an extension of time to serve and file the reply is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-337-23, 2026 FCA 17, dated January 30, 2026, is granted with costs in the cause.

The schedule for serving and filing the appeal documents will be set by the Registrar.

---

## DISMISSED

*James Ellingson v. Attorney General of Canada on behalf of the United States of America* (B.C.) (Criminal) (By Leave) ([42410](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA50782, 2026 BCCA 169, dated April 22, 2026, is dismissed.

---

*Lorence Hud v. Corporation of the Municipality of West Nipissing, 10306398 Canada Ltd., Chris Amon, His Majesty the King in Right of Ontario, West Nipissing Police Services Board, Louise Laforge, Charles Seguin, Raymond St. Pierre, Nathalie Rifou, Peter Mantha, Francois Savage, David Van Dusen, Craig Furtney, Ryan Naismith, Greg Walsh, Daniel Bellefeuille, Jason Veley, E. P. Lefebvre, Jason Perpich, Brendan Clarke and John Doe* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([42318](#))

The motion for an extension of time to serve and file the response of the West Nipissing Police Service Board is granted. The motion to expedite the application for leave to appeal is dismissed. The miscellaneous motion is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-25-CV-0842, 2026 ONCA 260, dated April 8, 2026, is dismissed with costs in accordance with the tariff of fees and disbursements set out in Schedule B of the *Rules of the Supreme Court of Canada*.

---

**Le 15 octobre 2026**

## ACCORDÉES

*Carole Davies c. Air Canada* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([42161](#))

La requête en prorogation du délai pour signifier et déposer la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-031096-241, 2025 QCCA 1344, daté du 27 octobre 2025, est accueillie avec dépens suivant l'issue de la cause.

Le calendrier de signification et de dépôt des documents d'appel sera établi par la registraire.

---

*R.W. Tomlinson Limited, Tomlinson Ready Mix, une division de R.W. Tomlinson Limited, 2839034 Ontario Inc. f.a.s.r.s. Material Supply and Logistics et Tomlinson Environmental Services Ltd. f.a.s.r.s. Industrial Waste Division c. Labourers' International Union of North America, Local 527, Luigi Carrozzi, Shawn McLaughlin, Carlo Trunzo, Robert Martins et « Untel » (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([42209](#))*

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro COA-24-CV-0896, 2025 ONCA 861, daté du 12 décembre 2025, est accueillie avec dépens suivant l'issue de la cause. La juge Moreau n'a pas participé au jugement.

Le calendrier de signification et de dépôt des documents d'appel sera établi par la registraire.

---

*Sa Majesté le Roi du chef de la province de la Colombie-Britannique c. The Nuchatlaht (C.-B.) (Civile) (Autorisation) ([42379](#))*

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA50093, 2026 BCCA 137, daté du 2 avril 2026, est accueillie avec dépens suivant l'issue de la cause.

Le calendrier de signification et de dépôt des documents d'appel sera établi par la registraire.

---

*Succession de Feu Borys Srebrnik, Kristina Rezner Srebrnik et Michael Srebrnik c. Agence du revenu du Québec (Qc) (Civile) (Autorisation) ([42186](#))*

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-030826-234, 2025 QCCA 1492, daté du 19 novembre 2025, est accueillie avec dépens suivant l'issue de la cause.

Le calendrier de signification et de dépôt des documents d'appel sera établi par la registraire.

---

*Coalition pour une utilisation responsable du plastique, Dow Chemical Canada ULC, Pétrolière Impériale, société en nom collectif, représentée par son associé-gérant, Compagnie Pétrolière Impériale Ltée et Nova Chemicals Corporation c. Procureur général du Canada, Ministre de l'Environnement et du Changement climatique, Ministre de la Santé, procureur général de l'Alberta, procureur général de la Saskatchewan et procureur général de la Colombie Britannique (Féd.) (Civile) (Autorisation) ([42277](#))*

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la réplique est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-337-23, 2026 CAF 17, daté du 30 janvier 2026, est accueillie avec dépens suivant l'issue de la cause.

Le calendrier de signification et de dépôt des documents d'appel sera établi par la registraire.

---

## REJETÉES

*James Ellingson c. Procureur général du Canada au nom des États-Unis de l'Amérique (C.-B.) (Criminelle) (Autorisation) ([42410](#))*

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA50782, 2026 BCCA 169, daté du 22 avril 2026, est rejetée.

---

*Lorence Hud c. Entreprise de la Municipalité de West Nipissing, 10306398 Canada Ltd., Chris Amon, Sa Majesté le Roi du chef de l'Ontario, Commission de services policiers de Nipissing Ouest, Louise Laforge, Charles Seguin, Raymond St. Pierre, Nathalie Rifou, Peter Mantha, Francois Savage, David Van Dusen, Craig Furtney, Ryan Naismith, Greg Walsh, Daniel Bellefeuille, Jason Veley, E. P. Lefebvre, Jason Perpich, Brendan Clarke et John Doe (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([42318](#))*

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la réponse de la Commission de services policiers de Nipissing Ouest est accueillie. La requête visant à accélérer la procédure de la demande d'autorisation d'appel est rejetée. La requête diverse est rejetée. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro COA-25-CV-0842, 2026 ONCA 260, daté du 8 avril 2026, est rejetée avec dépens conformément au tarif des honoraires et débours établi à l'Annexe B des *Règles de la Cour suprême du Canada*.

**Motions /  
Requêtes**

---

**October 7, 2026 / Le 7 octobre 2026**

**Order on motion for directions**

**Ordonnance sur requête pour directives**

**NAMED PERSONS v. ATTORNEY GENERAL OF CANADA  
(B.C.) (41981)**

**THE CHIEF JUSTICE:**

**UPON APPLICATION** by the appellants for an order for directions concerning the hearing of this appeal;

**AND THE MATERIAL FILED** having been read;

**IT IS HEREBY ORDERED THAT:**

The motion is granted.

The hearing of the appeal shall be conducted in two phases; the first being *in camera* and the second being in open court.

During the *in camera* phase of the hearing, the appellants and respondent shall each have thirty (30) minutes of oral argument. The appellants shall then have two and half (2.5) minutes for reply.

Any recording of the *in camera* phase of the hearing made by the Court shall be sealed and not be made public.

A one-hour break shall follow the *in camera* phase of the hearing.

The second phase of hearing shall proceed in open court.

During the open court phase of the hearing, the appellants and respondent shall each have thirty (30) minutes of oral argument. The appellants shall then have two and half (2.5) minutes for reply.

The interveners shall present their oral arguments during the second phase of the hearing.

**À LA SUITE DE LA DEMANDE** des appelants en vue d'obtenir des directives quant à l'audition du présent appel;

**ET APRÈS EXAMEN** des documents déposés;

**IL EST PAR LA PRÉSENTE ORDONNÉ CE QUI SUIT :**

La requête est accueillie.

L'audition de l'appel se déroulera en deux phases; la première se tiendra à huis clos et la seconde en public.

Durant la phase à huis clos, les appelants et l'intimé disposeront chacun de trente (30) minutes pour présenter leur plaidoirie orale. Les appelants disposeront ensuite de deux minutes et demie (2,5) pour présenter une réplique.

Tout enregistrement de la phase à huis clos de l'audience réalisé par la Cour sera mis sous scellés et ne sera pas rendu public.

Une pause d'une heure suivra la phase à huis clos de l'audience.

La seconde phase de l'audience se déroulera en public.

Durant la phase l'audience tenue en public, les appelants et l'intimé disposeront chacun de trente (30) minutes pour présenter leur plaidoirie orale. Les appelants auront ensuite deux minutes et demie (2,5) pour présenter une réplique.

Les intervenants présenteront leur plaidoirie orale durant la seconde phase de l'audience.

---

---

October 8, 2026 / Le 8 octobre 2026

**Order on motion to extend time**

**Ordonnance en prorogation de délai**

**NAMED PERSONS v. ATTORNEY GENERAL OF CANADA**  
(B.C.) (41981)

**THE CHIEF JUSTICE:**

**UPON APPLICATION** by the intervener, Independent Criminal Defence Advocacy Society, for an order extending the time to serve and file its intervener factum to September 22, 2026, and for an order granting it permission to present oral argument at the hearing of the appeal pursuant to rule 71(3) of the *Rules of the Supreme Court of Canada*;

**AND THE MATERIAL FILED** having been read;

**IT IS HEREBY ORDERED THAT:**

The motion is granted and the intervener is permitted to present oral argument not exceeding five (5) minutes at the hearing of the appeal.

**À LA SUITE DE LA DEMANDE** de l'intervenante, la Independent Criminal Defence Advocacy Society, en prorogation du délai pour signifier et déposer son mémoire d'intervenante au 22 septembre 2026, et en autorisation, en application du par. 71(3) des *Règles de la Cour suprême du Canada*, de présenter une plaidoirie orale lors de l'audition de l'appel;

**ET APRÈS EXAMEN** des documents déposés;

**IL EST PAR LA PRÉSENTE ORDONNÉ CE QUI SUIT :**

La requête est accueillie et l'intervenante est autorisée à présenter une plaidoirie d'au plus cinq (5) minutes lors de l'audition de l'appel.

---

---

October 8, 2026 / Le 8 octobre 2026

**Order on motion for leave to intervene**

**Ordonnance sur requête en autorisation d'intervenir**

**JESSIE HAGGAI c. MARIE-JOSÉE LOISELLE**  
(Qc) (41976)

**LE JUGE EN CHEF :**

**À LA SUITE DES DEMANDES** présentées par le procureur général du Canada, le procureur général de l'Ontario, le procureur général du Québec, le procureur général de la Saskatchewan, la Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail et de l'Association canadienne des avocats et avocates en droit des réfugiés en vue d'obtenir la permission d'intervenir dans l'appel;

**ET APRÈS EXAMEN** des documents déposés;

**IL EST ORDONNÉ CE QUI SUIT :**

Les requêtes en autorisation d'intervenir sont accueillies et les six (6) intervenants peuvent chacun signifier et déposer un mémoire d'au plus dix (10) pages et un recueil de sources, le cas échéant, au plus tard le 19 novembre 2026. Le calendrier établi par la Régistrare en date du 13 mai 2026 est modifié en conséquence.

Les six (6) intervenants auront chacun le droit de présenter une plaidoirie orale d'au plus cinq (5) minutes lors de l'audition de l'appel.

L'appelante et l'intimée pourront chacune signifier et déposer un seul mémoire en réplique à toutes les interventions d'au plus cinq (5) pages au plus tard le 3 décembre 2026.

**Les intervenants n'ont pas le droit de se prononcer sur le dispositif du pourvoi, de soulever de nouvelles questions, de produire d'autres éléments de preuve ni de compléter de quelque autre façon le dossier des parties.**

**Les intervenants ne sont pas autorisés à présenter des arguments qui feraient double emploi avec ceux des autres parties.**

Conformément à l'alinéa 59(1)a) des *Règles de la Cour suprême du Canada*, les intervenants paieront à l'appelante et à l'intimée tous débours supplémentaires résultant de leurs interventions respectives.

**UPON APPLICATIONS** by the Attorney General of Canada, the Attorney General of Ontario, the Attorney General of Quebec, the Attorney General of Saskatchewan, the Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail and the Canadian Association of Refugee Lawyers for leave to intervene in the above appeal;

**AND THE MATERIAL FILED** having been read;

**IT IS HEREBY ORDERED THAT:**

The motions for leave to intervene are granted, and the six (6) interveners shall each be entitled to serve and file a factum not to exceed ten (10) pages in length and book of authorities, if any, on or before November 19, 2026. The Registrar's schedule of May 13, 2026, is amended accordingly.

The six (6) interveners are each granted permission to present oral argument not exceeding five (5) minutes at the hearing of the appeal.

The appellant and the respondent shall each be entitled to serve and file a single factum in reply to all interventions, not to exceed five (5) pages in length on or before December 3, 2026.

**The interveners are not entitled to express a position on the disposition of the appeal, to raise new issues, to adduce further evidence or otherwise to supplement the record of the parties.**

**The interveners are not permitted to advance submissions that duplicate those of the other parties.**

Pursuant to Rule 59(1)(a) of the *Rules of the Supreme Court of Canada*, the interveners shall pay to the appellant and the respondent any additional disbursements resulting from their respective interventions.

---

---

October 13, 2026 / Le 13 octobre 2026

**Order on Motion for leave to intervene**

**Ordonnance sur requête en autorisation  
d'intervention**

**WILLIAM MCCORMACK v. BRYCE EVANS, CAM DURHAM, KIM DERRY, TORONTO POLICE SERVICES BOARD AND (FORMER) CHIEF OF POLICE JULIAN FANTINO**  
(Ont.) (42170)

**THE CHIEF JUSTICE:**

**UPON APPLICATIONS** by the Attorney General of Ontario, the Attorney General of Quebec, the Attorney General of British Columbia, the Attorney General of Saskatchewan, the Criminal Lawyers' Association (Ontario), the Canadian Civil Liberties Association and the Ontario Association of Chiefs of Police for leave to intervene in the above appeal;

**AND THE MATERIAL FILED** having been read;

**IT IS HEREBY ORDERED THAT:**

The motions for leave to intervene are granted, and the seven (7) interveners shall each be entitled to serve and file a factum not to exceed ten (10) pages in length and book of authorities, if any, on or before November 20, 2026.

The seven (7) interveners are each granted permission to present oral argument not exceeding five (5) minutes at the hearing of the appeal.

The appellant and the respondents shall each be entitled to serve and file a single factum in reply to all interventions, not to exceed five (5) pages in length on or before December 4, 2026.

**The interveners are not entitled to express a position on the disposition of the appeal, to raise new issues, to adduce further evidence or otherwise to supplement the record of the parties.**

**The interveners are not permitted to advance submissions that duplicate those of the other parties.**

Pursuant to Rule 59(1)(a) of the *Rules of the Supreme Court of Canada*, the interveners shall pay to the appellant and the respondents any additional disbursements resulting from their respective interventions.

**À LA SUITE DES DEMANDES** présentées par le procureur général de l'Ontario, le procureur général du Québec, le procureur général de la Colombie-Britannique, le procureur général de la Saskatchewan, la Criminal Lawyers' Association (Ontario), l'Association canadienne des libertés civiles et l'Ontario Association of Chiefs of Police en vue d'obtenir la permission d'intervenir dans l'appel;

**ET APRÈS EXAMEN** des documents déposés;

**IL EST ORDONNÉ CE QUI SUIVIT :**

Les requêtes en autorisation d'intervenir sont accueillies et les sept (7) intervenants peuvent chacun signifier et déposer un mémoire d'au plus dix (10) pages et un recueil de sources, le cas échéant, au plus tard le 20 novembre 2026.

Les sept (7) intervenants auront chacun le droit de présenter une plaidoirie orale d'au plus cinq (5) minutes lors de l'audition de l'appel.

L'appelant et les intimés pourront chacun signifier et déposer un seul mémoire en réplique à toutes les interventions d'au plus cinq (5) pages au plus tard le 4 décembre 2026.

**Les intervenants n'ont pas le droit de se prononcer sur le dispositif du pourvoi, de soulever de nouvelles questions, de produire d'autres éléments de preuve ni de compléter de quelque autre façon le dossier des parties.**

**Les intervenants ne sont pas autorisés à présenter des arguments qui feraient double emploi avec ceux des autres parties.**

Conformément à l'alinéa 59(1)a) des *Règles de la Cour suprême du Canada*, les intervenants paieront à l'appelant et aux intimés tous débours supplémentaires résultant de leur interventions respectives.

---

---

October 15, 2026 / Le 15 octobre 2026

Order on motions for leave to intervene

Ordonnance sur requêtes en autorisation  
d'intervention

**FORUM DES MAIRES DE LA PÉNINSULE ACADIENNE INC. C. MINISTRE DE LA JUSTICE ET DE LA  
SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
(N.-B.) (42073)

**LE JUGE EN CHEF :**

**À LA SUITE DES DEMANDES** présentées par le Conseil d'éducation de district du District scolaire Anglophone East et Dominic Vautour, la Commissaire aux langues officielles du Canada, la Commission nationale des parents francophones, le procureur général du Canada, Égalité Santé en français N.-B. Inc. et l'Association des juristes d'expression française du Nouveau-Brunswick, la Fédération des associations de juristes d'expression française de common law inc. et la Chaire de recherche sur la francophonie canadienne en droits et enjeux linguistiques en vue d'obtenir la permission d'intervenir dans l'appel;

**ET APRÈS EXAMEN** des documents déposés;

**IL EST ORDONNÉ CE QUI SUIT :**

Les requêtes en autorisation d'intervenir présentées par le Conseil d'éducation de district du District scolaire Anglophone East et Dominic Vautour, la Commissaire aux langues officielles du Canada, la Commission nationale des parents francophones, le procureur général du Canada, Égalité Santé en français N.-B. Inc. et l'Association des juristes d'expression française du Nouveau-Brunswick, la Fédération des associations de juristes d'expression française de common law inc. et la Chaire de recherche sur la francophonie canadienne en droits et enjeux linguistiques sont accueillies, et les six (6) intervenants ou groupes d'intervenants pourront chacun signifier et déposer un mémoire d'au plus dix (10) pages et un recueil de sources, le cas échéant, au plus tard le 27 novembre 2026.

L'intervention du procureur général du Canada concernant l'arrêt *Commission scolaire francophone des Territoires du Nord-Ouest c. Territoires du Nord-Ouest (Éducation, Culture et Formation)*, 2023 CSC 31, devra se limiter à l'interprétation et à l'application de cet arrêt, sans en solliciter l'infirmer.

L'intervenante la Société de l'Acadie du Nouveau-Brunswick Inc. aura le droit de présenter une plaidoirie orale d'au plus cinq (5) minutes lors de l'audition de l'appel.

Tous les autres intervenants ou groupes d'intervenants auront chacun le droit de présenter une plaidoirie orale d'au plus cinq (5) minutes lors de l'audition de l'appel.

L'appelante et l'intimé sont chacun autorisés à signifier et déposer un seul mémoire en réplique à toutes les interventions d'au plus cinq (5) pages au plus tard le 11 décembre 2026.

**Les intervenants ou groupes d'intervenants n'ont pas le droit de se prononcer sur le dispositif du pourvoi, de soulever de nouvelles questions, de produire d'autres éléments de preuve ni de compléter de quelque autre façon le dossier des parties.**

**Les intervenants ou groupes d'intervenants ne sont pas autorisés à présenter des arguments qui feraient double emploi avec ceux des autres parties.**

Conformément à l'alinéa 59(1)a) des *Règles de la Cour suprême du Canada*, les intervenants ou groupes d'intervenants payeront à l'appelante et à l'intimé tous débours supplémentaires résultant de leur interventions respectives.

---

**UPON APPLICATIONS** by the District Education Council of the Anglophone East School District and Dominic Vautour, the Commissioner of Official Languages of Canada, the Commission nationale des parents francophones, the Attorney General of Canada, Égalité Santé en français N.-B. Inc. and the Association des juristes d'expression française du Nouveau-Brunswick, the Fédération des associations de juristes d'expression française de common law inc. and the Canadian Francophonie Research Chair in Language Rights for leave to intervene in the above appeal;

**AND THE MATERIAL FILED** having been read;

**IT IS HEREBY ORDERED THAT:**

The motions for leave to intervene by the District Education Council of the Anglophone East School District and Dominic Vautour, the Commissioner of Official Languages of Canada, the Commission nationale des parents francophones, the Attorney General of Canada, Égalité Santé en français N.-B. Inc. and the Association des juristes d'expression française du Nouveau-Brunswick, the Fédération des associations de juristes d'expression française de common law inc. and the Canadian Francophonie Research Chair in Language Rights are granted, and the six (6) interveners or groups of interveners shall each be entitled to serve and file a factum not to exceed ten (10) pages in length and a book of authorities, if any, on or before November 27, 2026.

The intervention of the Attorney General of Canada concerning *Commission scolaire francophone des Territoires du Nord-Ouest v. Northwest Territories (Education, Culture and Employment)*, 2023 SCC 31, shall be limited to the interpretation and application of that decision, without seeking to have it overturned.

The intervener la Société de l'Acadie du Nouveau-Brunswick Inc. is granted permission to present oral argument not exceeding five (5) minutes at the hearing of the appeal.

All other interveners or groups of interveners are each granted permission to present oral argument not exceeding five (5) minutes at the hearing of the appeal.

The appellant and respondent are each granted permission to serve and file a single factum in reply to all interventions not to exceed five (5) pages in length on or before December 11, 2026.

**The interveners or groups of interveners are not entitled to express a position on the disposition of the appeal, to raise new issues, to adduce further evidence or otherwise to supplement the record of the parties.**

**The interveners or groups of interveners are not permitted to advance submissions that duplicate those of the other parties.**

Pursuant to Rule 59(1)(a) of the *Rules of the Supreme Court of Canada*, the interveners or groups of interveners shall pay to the appellant and the respondent any additional disbursements resulting from their respective interventions.

---

**Notices of discontinuance filed since the last issue /  
Avis de désistement déposés depuis la dernière parution**

---

October 14, 2026

**Sobeys Capital Incorporated**

**v. (42294)**

**United Food and Commercial Workers, Local  
No. 401 (Alta.)**

(By Leave)

---

**Appeals heard since the last issue and disposition /  
Appels entendus depuis la dernière parution et résultat**

---

**October 13, 2026**

**Durrell Diggs, et al. v. Attorney General of Nova Scotia, et al.** (N.S.) (Civil) (By Leave) ([41801](#))

Coram: Wagner C.J. and Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin, Moreau and Joyal JJ.

**RESERVED**

---

**October 14, 2026**

**Cold Ocean Salmon Inc. v. Nova Fish Farms Inc.** (N.L.) (Civil) (By Leave) ([42032](#))

Coram: Wagner C.J. and Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin, Moreau and Joyal JJ.

**RESERVED**

---

**October 15, 2026**

**Ontario Place Protectors v. His Majesty the King in Right of Ontario and Attorney General of Ontario** (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41805](#))

Coram: Wagner C.J. and Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin, Moreau and Joyal JJ.

**RESERVED**

---

**October 16, 2026**

**Consumers' Union, et al. v. Air Canada, et al.** (Que.) (Civil) (By Leave) ([41866](#))

Coram: Wagner C.J. and Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal and Moreau JJ.

**RESERVED**

---

**Le 13 octobre 2026**

**Durrell Diggs, et al. c. Procureur général de la Nouvelle-Écosse, et al.** (N.-É.) (Civile) (Autorisation) ([41801](#))

Coram: Le juge en chef Wagner et les juges Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin, Moreau et Joyal

**EN DÉLIBÉRÉ**

---

**Le 14 octobre 2026**

**Cold Ocean Salmon Inc. c. Nova Fish Farms Inc.** (T.-N.-L.) (Civile) (Autorisation) ([42032](#))

Coram: Le juge en chef Wagner et les juges Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin, Moreau et Joyal

**EN DÉLIBÉRÉ**

---

**Le 15 octobre 2026**

**Ontario Place Protectors c. Sa Majesté le Roi du chef de l'Ontario et procureur général de l'Ontario** (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41805](#))

Coram: Le juge en chef Wagner et les juges Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin, Moreau et Joyal

**EN DÉLIBÉRÉ**

---

**Le 16 octobre 2026**

**Union des consommateurs, et al. c. Air Canada, et al.** (Qc) (Civile) (Autorisation) ([41866](#))

Coram: Le juge en chef Wagner et les juges Karakatsanis, Côté, Rowe, Kasirer, Jamal et Moreau

**EN DÉLIBÉRÉ**

---

**Pronouncements of reserved appeals /  
Jugements rendus sur les appels en délibéré**

---

**October 16, 2026**

**41528            His Majesty the King v. A.M. and M.P. - and - Attorney General of British Columbia, Attorney General of Alberta, Raoul Wallenberg Centre for Human Rights and Criminal Lawyers' Association (Ontario) (Ont.)  
2026 SCC 33**

Coram:            Wagner C.J. and Karakatsanis, Côté, Rowe, Martin, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin and Moreau JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Numbers C68920 and C68957, 2024 ONCA 661, dated September 6, 2024, heard on February 11, 2026, is dismissed.

[LINK TO REASONS](#)

---

**Le 16 octobre 2026**

**41528            Sa Majesté le Roi c. A.M. et M.P. - et - Procureur général de la Colombie Britannique, procureur général de l'Alberta, Raoul Wallenberg Centre for Human Rights et Criminal Lawyers' Association (Ontario) (Ont.)  
2026 CSC 33**

Coram:            Le juge en chef Wagner et les juges Karakatsanis, Côté, Rowe, Martin, Kasirer, Jamal, O'Bonsawin et Moreau

L'appel interjeté contre l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéros C68920 et C68957, 2024 ONCA 661, daté du 6 septembre 2024, entendu le 11 février 2026, est rejeté.

[LIEN VERS LES MOTIFS](#)

---

**- 2026 -**

| OCTOBER – OCTOBRE |         |        |        |        |        |        | NOVEMBER – NOVEMBRE |         |        |         |        |        |        | DECEMBER – DÉCEMBRE |         |        |        |        |         |        |
|-------------------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------|---------|--------|---------|--------|--------|--------|---------------------|---------|--------|--------|--------|---------|--------|
| S<br>D            | M<br>L  | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V | S<br>S | S<br>D              | M<br>L  | T<br>M | W<br>M  | T<br>J | F<br>V | S<br>S | S<br>D              | M<br>L  | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V  | S<br>S |
|                   |         |        |        | 1      | 2      | 3      | 1                   | CC<br>2 | 3      | 4       | 5      | 6      | 7      |                     |         | 1      | 2      | 3      | 4       | 5      |
| 4                 | CC<br>5 | 6      | 7      | 8      | 9      | 10     | 8                   | 9       | 10     | H<br>11 | 12     | 13     | 14     | 6                   | 7       | 8      | 9      | 10     | 11      | 12     |
| 11                | H<br>12 | 13     | 14     | 15     | 16     | 17     | 15                  | 16      | 17     | 18      | 19     | 20     | 21     | 13                  | 14      | 15     | 16     | 17     | 18      | 19     |
| 18                | 19      | 20     | 21     | 22     | 23     | 24     | 22                  | 23      | 24     | 25      | 26     | 27     | 28     | 20                  | 21      | 22     | 23     | 24     | H<br>25 | 26     |
| 25                | 26      | 27     | 28     | 29     | 30     | 31     | 29                  | 30      |        |         |        |        |        | 27                  | H<br>28 | 29     | 30     | 31     |         |        |

**- 2027 -**

| JANUARY – JANVIER |          |        |        |        |          |        | FEBRUARY – FÉVRIER |          |        |        |        |        |         | MARCH – MARS          |          |          |          |          |          |        |
|-------------------|----------|--------|--------|--------|----------|--------|--------------------|----------|--------|--------|--------|--------|---------|-----------------------|----------|----------|----------|----------|----------|--------|
| S<br>D            | M<br>L   | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V   | S<br>S | S<br>D             | M<br>L   | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V | S<br>S  | S<br>D                | M<br>L   | T<br>M   | W<br>M   | T<br>J   | F<br>V   | S<br>S |
|                   |          |        |        |        | H<br>1   | 2      |                    | 1        | 2      | 3      | 4      | 5      | 6       |                       | 1        | 2        | 3        | 4        | 5        | 6      |
| 3                 | 4        | 5      | 6      | 7      | 8        | 9      | 7                  | CC<br>8  | 9      | 10     | 11     | 12     | 13      | 7                     | 8        | 9        | 10       | 11       | 12       | 13     |
| 10                | CC<br>11 | 12     | 13     | 14     | 15       | 16     | 14                 | 15       | 16     | 17     | 18     | 19     | 20      | 14                    | CC<br>15 | 16       | 17       | 18       | 19       | 20     |
| 17                | 18       | 19     | 20     | 21     | 22       | 23     | 21                 | 22       | 23     | 24     | 25     | 26     | 27      | NR<br>21              | 22       | 23       | 24       | 25       | H<br>26  | 27     |
| 24                |          |        |        |        |          |        |                    |          |        |        |        |        |         |                       | H<br>29  | 30       | 31       |          |          |        |
| 31                | 25       | 26     | 27     | 28     | 29       | 30     | 28                 |          |        |        |        |        |         | 28                    |          |          |          |          |          |        |
| APRIL – AVRIL     |          |        |        |        |          |        | MAY – MAI          |          |        |        |        |        |         | JUNE – JUIN           |          |          |          |          |          |        |
| S<br>D            | M<br>L   | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V   | S<br>S | S<br>D             | M<br>L   | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V | S<br>S  | S<br>D                | M<br>L   | T<br>M   | W<br>M   | T<br>J   | F<br>V   | S<br>S |
|                   |          |        |        | 1      | 2        | 3      |                    |          |        |        |        |        | OR<br>1 |                       |          | 1        | 2        | 3        | 4        | 5      |
| 4                 | 5        | 6      | 7      | 8      | 9        | 10     | OR<br>2            | OR<br>3  | 4      | 5      | 6      | 7      | 8       | 6                     | CC<br>7  | 8        | 9        | 10       | 11       | 12     |
| 11                | CC<br>12 | 13     | 14     | 15     | 16       | 17     | 9                  | CC<br>10 | 11     | 12     | 13     | 14     | 15      | 13                    | 14       | 15       | 16       | 17       | 18       | 19     |
| 18                | 19       | 20     | 21     | 22     | 23       | 24     | 16                 | 17       | 18     | 19     | 20     | 21     | 22      | 20                    | 21       | 22       | 23       | 24       | 25       | 26     |
| 25                | 26       | 27     | 28     | 29     | OR<br>30 |        | 23                 | 24       |        |        |        |        |         | 27                    | 28       | 29       | 30       |          |          |        |
|                   |          |        |        |        |          |        | 30                 | 31       | 25     | 26     | 27     | 28     | 29      |                       |          |          |          |          |          |        |
| JULY – JUILLET    |          |        |        |        |          |        | AUGUST – AOÛT      |          |        |        |        |        |         | SEPTEMBER – SEPTEMBRE |          |          |          |          |          |        |
| S<br>D            | M<br>L   | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V   | S<br>S | S<br>D             | M<br>L   | T<br>M | W<br>M | T<br>J | F<br>V | S<br>S  | S<br>D                | M<br>L   | T<br>M   | W<br>M   | T<br>J   | F<br>V   | S<br>S |
|                   |          |        |        | H<br>1 | 2        | 3      | 1                  | H<br>2   | 3      | 4      | 5      | 6      | 7       |                       |          |          | 1        | 2        | 3        | 4      |
| 4                 | 5        | 6      | 7      | 8      | 9        | 10     | 8                  | 9        | 10     | 11     | 12     | 13     | 14      | 5                     | H<br>6   | 7        | 8        | 9        | 10       | 11     |
| 11                | 12       | 13     | 14     | 15     | 16       | 17     | 15                 | 16       | 17     | 18     | 19     | 20     | 21      | 12                    | 13       | 14       | 15       | 16       | 17       | 18     |
| 18                | 19       | 20     | 21     | 22     | 23       | 24     | 22                 | 23       | 24     | 25     | 26     | 27     | 28      | 19                    | HV<br>20 | HV<br>21 | HV<br>22 | HV<br>23 | HV<br>24 | 25     |
| 25                | 26       | 27     | 28     | 29     | 30       | 31     | 29                 | 30       | 31     |        |        |        |         | 26                    | 27       | 28       | 29       | H<br>30  |          |        |

Sitting of the Court /  
Séance de la Cour

Court conference /  
Conférence de la Cour

Holiday / Jour férié

18 sitting weeks / semaines séances de la Cour  
87 sitting days / journées séances de la Cour  
9 Court conference days /  
jours de conférence de la Cour  
3 holidays during sitting days /  
jours fériés durant les séances

Rosh Hashanah / Nouvel An juif RH

Yom Kippur / Yom Kippour YK

Orthodox Easter / Pâques orthodoxe OR

Naw-Rúz NR

Ridván RV

Halifax Visit / Visite à Halifax HV  
2027-09-20 to/à 2027-09-24